



**ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА НА MAILLON RAPIDE, АКО СЕ ИЗПОЛЗВА КАТО ЛИЧНО
ПРЕДПАЗНО СРЕДСТВО СРЕЩУ ПАДАНЕ ОТ ВИСОЧИНА (EN 362) ИЛИ ПРИ КАТЕРЕНЕ И
АЛПИНИЗЪМ (EN 12275)**



Майоните трябва да бъдат маркирани:

MAILLON RAPID France
EN 362:05/Q & 12275 CE0082 A.05.01
←-- ...kN--> 10↓ kN

Означения на маркировката:

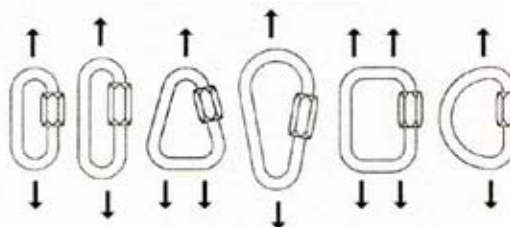
MAILLON RAPID - западена марка
EN 362:05/Q - номер на стандарта, година на влизане в сила, буква показваща
съответния клас към стандарт EN 12275
CE - съответствие с директива 89/686/CEE
0092 - номер на сертифициращата организация
A - идентификация на производителя
05 - 2-те последни цифри на годината на производство
01 до 99 - модел на средството
←-- ...kN--> - якост на опън в kN при натоварване по голямата ос със затворена муфта
10 kN - якост на опън в kN при натоварване по малката ос със затворена муфта
 - пиктограма, напомняща на потребителя да прочете инструкцията за употреба

- Ползвателят трябва да проверява преди всяка употреба дали муфата на предпазното средство е завита докрай и е добре затегната: не трябва да се вижда нищо от резбата.
- Средството може да се използва само от обучени и компетентни лица. Трябва да се предвиди план за спасителна акция, за да може максимално бързо да се реагира в случай на авария по време на работа.
- В областта на приложение на стандарт EN 362 съединителите Maillon Rapide могат да се използват в случаите, когато не се налага често откачане и закачане на тези средства.
- Когато Майонът се използва в спирачни системи срещу падане, трябва да се има предвид неговата дължина при изчисляване на свободното пространство (например когато се използва със средства, съответстващи на стандарти EN 355, EN 360 или EN 353-1/2). Проверете дали средството или точката на закрепване са разположени правилно и дали работата се извършва така, че рискът от падане и височината на падаването да са сведени до минимум. Проверете дали свободното пространство под потребителя е достатъчно, за да не се удари при падане в някое препятствие.
- Ползвателят трябва да е сигурен, че здравословното му състояние няма да окаже отрицателно влияние на безопасността при нормално или аварийно използване на средствата. В случай на съмнение, консултирайте се с лекар.
- Майоните не трябва да се съхраняват във влажна среда, а ако се намокрят, например при почистване с вода, трябва да се изсушат на проветриво място и да се смаже резбата им с капка смазочно масло.
- Всякаква модификация (или комбиниране с други елементи) на средството Maillon Rapide трябва да бъде съгласувана с производителя.
- Трябва да спазвате посочените от производителя стойности на допустимо натоварване, които са маркирани върху продукта. Препоръчително е майоните да се използват само от едно лице.
- Проверете съвместимостта на отделните елементи един с друг, за да избегнете рискова ситуация в случай, че правилното функциониране на дадено средство попречи на правилното функциониране на друго.
- Проверете дали точката на закрепване е с минимална якост 10 kN, позволява използване на Maillon Rapide съгласно указанията в тази листовка (особено в посоката на натоварването) и съответства на изискванията на стандарта. Препоръчително е точката на закрепване да се намира над работещия.
- Средството Maillon Rapide трябва да се продава с тази инструкция преведена на езика на страната, в която се разпространява.
- Срокът на годност (или износването) на Maillon Rapide зависи от начина на използване.
- Трябва да се провежда редовно задълбочена проверка (поне веднъж годишно) на майоните от компетентно лице по начин, отговарящ на изискванията на производителя за такава проверка. При инспекцията трябва да се проверява външния вид (корозия, износване, деформация), функционирането (работата на муфата) и състоянието на маркировката. Екстремни температури, въздействие на химически вещества, удари и триене в абразивни материали са фактори, които могат да повлияят негативно на качествата на средството (внимавайте при употреба, транспортиране и съхранение).
- Ако даден майон, монтиран към предпазно средство, е използван за спиране на падане, той трябва да бъде сменен с нов. Процедурата по същия начин, ако след направена проверка имате съмнения относно безопасността на даден майон.
- Напомняне:

**Таблица с момента на
затягане (N.m.)**

диаметър на майона в mm	момент на затягане в N.m
7,0	2,5
8,0	3,0
9,0	4,5
10,0	7,0
12,0	9,0

Препоръчителна посока на натоварване



Майон GO 7 mm не трябва да се натоварва по малката ос

Идентификационен формуляр на Maillon Rapide

Модел №: Име на потребителя: Дата на първа употреба:	Година на производство: Дата на покупка: Производител:
Дата на проверка, име на инспектора и погнус:	Коментар:
	Дата на следваща проверка:

Производител:
Eis PEGUET
Z.I. Mt Blanc - B.P. 205
12, rue des Buchillons
74105 Annemasse cédex
FRANCE

Оторизираща организация 0082,
осъществила изпитанието CE на типа:
CETTE APAVE SUDEUROPE
B.P. 193
13322 Marseille cédex 16
FRANCE